# Cours de littérature française au couvent de la Congrégation

**Ouverture de ces cours par M. Séraphin Marion hier soir. — Allocution de M. Henri Coursier.**

Hier à 7 1-2 hrs du soir a eu lieu, au couvent des Dames de la Congrégation, l'ouverture des cours de littérature française pour l'année scolaire 1930-31. Une soixantaine de personnes étaient présentes parmi lesquelles on remarquait la R. Mère Provinciale, la R. Mère Supérieure, les RR. PP. Latulipe et Saint-Denis, O. M. I., ainsi que M. Henri Coursier, chargé d'affaires de France au Canada qui avait eu l'obligeance de présider cette séance d'ouverture.

La première partie du discours fut consacrée à l'étude du Parnasse; la seconde, à la stylistique. Invité par le professeur à prendre la parole, M. Coursier prononça une allocution très goûtée où il félicita les Dames de la Congrégation d'orienter les lectures des jeunes filles confiées à leur sollicitude en leur offrant des cours spéciaux de littérature française. Il souligna l'importance de l'étude de la langue française et rendit hommage aux Canadiens français qui ont réussi à conserver sur les bords du St-Laurent le "doux parler" des aïeux.

## IL SE RETIRE

L'hon. HAL-B. McGIVERIN, avocat bien connu, quitte sa profession pour cause de santé.

# La consommation des spiritueux et de la bière a diminué en dix mois

TORONTO, 4. — (P.C. Les efforts de Sir Henry Drayton, président de la commission de régie des liqueurs d'Ontario, pour édugues la population de la province dans la consommation des vins légers et de la bière, de préférence aux spiritueux, a amené des résultats satisfaisants, si l'on en juge par les chiffres publiés par la commission pour les dix premiers mois de 1930. Pendant cette période, la consommation des liqueurs a diminué de dix pour cent, en comparaison avec 1929. Les spiritueux et la bière sont les deux sortes de boissons dont la consommation a diminué. La vente du vin a augmenté de 26.6 pour 100, celle de la bière diminué de 1.3 pour 100 et celle des spiritueux de 9.5 pour 100.

## La machine remplace la main d'oeuvre

**Les Frères McLaughlin ont pu obtenir un contrat pour l'égout de la rue Clegg, du canal à la rivière Rideau, parce qu'ils remplacent une partie de leurs hommes par les machines modernes, suivant ainsi la course du progrès mécanique. Leur soumission était de $10,000 plus basse que celles de leurs concurrents. L'égout aura une longueur de 2,400 pieds et requiert un travail délicat.**


**Couvertes Écossaises tout laine**

60 x 80 pcs — $10
66 x 86 pcs — $12.50
72 x 90 pcs — $15.00

Les nuits sont froides et les ménagères visées, qui apprécient la qualité et la valeur, choisissent des nouvelles couvertes dans ce bel assortiment. Ce sont des splendides couvertes, chaudes et confortables, légères et duveteuses, des couvertes de laine d'un choix spécial. Blanches avec bordure bleue. Grâce à une importation directe de Murphy-Gamble, elles sont cotées à des prix très raisonnables.

Murphy-Gamble Limited


## Avez-vous les ponies cette après-midi?

**Devancés par un détachement de la Royal Canadian Mounted Police, plusieurs enfants ont paradé en ponies de bonne heure cette après-midi, du poste des incendies de la rue Cumberland à la rue Rideau, à la rue Sparks, à la rue Bank, à la rue Somerset, à la rue Elgin, Rideau et Cumberland.**

**Chez les jeunes manifestants en faveur de la souscription pour la Humane Society, mentionnons J.-C. Lacelle, Hector Aubry, Dr H.-B. Moffatt, M. Gorman, A. Lepine, Dr E. Pallister, la buanderie Vail, C. Foster, Russell McCord, A. Mackintosh et autres. L'objectif de la campagne est de dix mille dollars.**

# ÉLECTIONS HIER DES FILS NATIFS POUR ELMDALE, 132

M. THOMAS-J. PERDU EST ELU PRESIDENT DE L'ASSEMBLEE ELMDALE, NO 132, FILS NATIFS DU CANADA. — MM. LACASSE, BERTHIAUME ET PEPIN ELUS.

L'assemblée Elmdale, no 132, Fils Natifs du Canada, élisait hier soir ses officiers pour la nouvelle année. Les comités furent choisis pour le nouveau terme. On forme un club inter-assemblée unissant Hull et Ottawa.

M. Thomas-J. Perdue a été élu à la présidence d'Elmdale. Les autres dignitaires sont MM. Charles McCurrie, 1er vice-président; l'échevin N.-J. Lacasse, 2e vice-président; le Dr T.-F. Delaney, secrétaire-trésorier; Oscar Berthiaume, secrétaire de langue française; S. Fitzgerald, chapelain; G. Pépin, archiviste; J. Finn (député G. L. Quigg) sergent d'armes; L. Higgins et T. O'hara, gardes intérieur et extérieur respectivement.

Une autre assemblée de Fils Natifs est en voie d'organisation dans le Glebe.

On a voté des condoléances au Dr Delaney à l'occasion de la mort de son frère.

## Le May Court Club aura ses $10,000

Les contributions privées de la semaine prochaine sauront sans doute porter à dix mille dollars, l'objectif en vue, le résultat final de sa campagne de souscription terminée hier soir par le May Court Club. Les recettes jusqu'à date sont de $8,000. On recevra les dons au no 270 rue Cooper.

L'équipe de Mlle Laura White est sortie première, celle de Mme Perley-Robertson décrochant la deuxième place.

Une nouvelle liste des souscripteurs suit: A.-K. McCarthy, $10; Mme C.-S. Tompkins, $5; Mlle Key Eliot, $25; Mlle Gwendolen Spalding, $5; Mme F.-T. Graves, $10; Mlle Mildred Horsey, $10; M. et Mme J.-L. Kemp, $19; Mme E.-J. Code, $5; M. et Mme C.-A. Magrath, $25; Mme J.-N. Brownlee, $3; G. Gordon Gale, $20; Mme M.-J. Gorman, $3; Mme W.-R. Creighton, $10; C.-C. Ray Co., par Lyman Ray, $25; Major Brian Simpson, $10; G.-P. Worsley, $5; Col. H.-J. Coghill, $5; Chales-W. Hall, $5; M. et Mme Hugh Carson, $5; Henry Birks et Fils, Ltée, $20; Dr J.-E. Hanna, $5; M. T.-A. Beament, $10; M. et Mme Shirley-E. Woods, $5; Colin McLachlin, $10; The Producers' Dairy $10; M. et Mme G.-B. Greene, $5; Dr R. Milton Graham, $5; M. D.-R. Campbell, $10; M. A.-E. Moreland, $5; M. R.-M. Cunningham, $5; Col. H.-H. Matthews, $10; Mme J.-B. Watson, $5; A.-J. Smith, $10; Mme Charles Coutlee, $5; Col. et Mme C.-P. Meredith, $2; Mlle Louise Douglas, $25; Mme J.-B. Boutier, $30; M. et Mme Jackson Booth, $100; Mme Thomas White, $25; Mlle Laura White, $50; Mme John Colton, $50; Rt. Hon. George-P. Graham, $25; Mme Barrett Dewar, $8; Mme H.-H. Ellis, $2; J.-A.-D. Holbrook, $10; Mme W.-E. Mayburry, $25; Mme Norman Guthrie, $5; E.-A. Stephens, $20; F.-D. Burkholder, $5; Mme Jeferson Chapleau, $5; Clarence Pitts, $5; Leir Crannel, $25; Mlle Edith Crannell, $5; Mlle Jennie Crannell, $5; Mme H.-S. Southam, $25; Hon. Thomas Ahearn, $200; H.-S. Southam, $100; Brig.-Général et Mme C.-H. Maclaren, $25; Mlle Christine Dolan, $5; Dr Norman Harris et Mlle Harris, $30; G.-W. Stecey, $5; Mme George Almon, $2; George Higman et Fils, Ltée, $10; Peter Shorkey, $2; Mme Glenny Anderson, $5; Dr et Mme R.-E. Wodehouse, $10; M. et Mme J.-A. Stevenson, $5; Harrison's Drug Store, $5; Income Tax Dept., rue Slater, $9; Mme F. Harold Lewis, $5; Sir Percy et Lady Sherwood, $20; Colonel Hanford MacNider, $50; Mme L. Fennings Taylor, $5; M. Crawford Gordon, $10; Mme F.-W. Carlin, $10; M. C.-W. Bangs, $10; Lady Pope, $2; Thompson, Cote, Burgess & Code, $10; Mme W.-M. Macdougall, $30; Mme Ryerson, $5; MM. Edwards, $50; N.-W. Campbell, $2; W.-B. H.-C. Monk et Cie., $3; Col. et Mme C.-M. Hershaw, $5; Madame Taché, $5; Mlle Helen Bremner, $5; Mme F.-W. Avery, $10; Edson Sherwood, $1; Mme J.-J. Sherry, $25; Mlles Gist, $10; J.-J. Lyons, $25; Mlle Mary Kingston, $10; Mlle Tudor Montizambert, $25; M.-B. Bonnell, $3; Mlle Eva Berry, $2; Mme Frank Grierson, $5; Mme Denis Murphy, $25; J.-C. Morris, $2; Wm. Pollock, $15; Mme P.-J. Baskerville, $25; Capt. Cuffe-Quin, $3; Rogers, Ltée, $10; Mlle May Drummond, $1.

Mme J. Hardman, $5; Anonyme, $10; George-H. Rogers, $10; Plaunt Hadrware Cie, $2; Mlle A.-R. Wright, $1; Robert Cox et Cie., $10; Mme F.-D. Laurie, $5; Eric Burns, $5; Dr H.-L. Sims, $5; John-I. MacCraken, $10; Col. et Mme H.-W. Bowie, $5; E.-A. Mitchell, $2; Day's Drug Store, $1; Mme George Rogers, $5; Mlle Bertha Wallace, $5; Fred Wilson, $5; Mayno Davis Lumber Co., $25; M. et Mme M.-P. Davis, $10; M. et Mme J.-H. Meikle, $1; B.-G. Crabtree, $3; M. et Mme J.-T. Wilson, $2; Mlle Alice Grigg, $10; Mlle Julia Horsey, $5; Canadien Dept. Stores, $25; J.-Y. Caldwell; Howe's Drug Stroe, $1; Hosterman's Drug Store, $1; Gales, Ltée, $5; Leddy-McFarlane, $5; W.-A. Rankin, $10; Mme Thomas Mackarell, $5; Canada Bread Co., $5; McFarlane et Douglas, $5; Mme S.-L. Dion, $5; Anonyme, $5; Cecil Bethune, $10; MM. Crutwtree, $10; Karl Conger, $4; McDougall et Cowans, $5; M. et Mme John Bain, $25; Dr Stuart Evans, $5; J.-M. Franklin, $5; M. et Mme E.-L. Horwood, $10; Général MacBrien, $5; Mme Percy Borden, $5; John Southam, $5; Mme J.-E. Brown, $5; Col. et Mme P.-B. Taylor, $25; Mlle M.-L. Wilson, $5; Mme W. de C. Topley, $10; H.-S. Cormack, $5; Mme H.-C. Monk, $10; Wm. Goldstein et Cie., $10.

Mme J.-M. Courtney, $10; Mme Ernest Linton, $5; E.-Norman Smith, $10; Col. et Mme C.-J. Burritt, $5; Archdeacon et Mme Snowdon, $5; Mme Allan Horwood, $3; M. et Mme L.-E. Maynard, $5; S.-J. Glenny, $5; M. et Mme W.-R. McGee, $10; Roger Ryan, $5; R. Masson et Fils, $5; R.-E. Valin, $5; M. et Mme George Gonthier, $5; McKinley et Northwood, $10; Mlle Alice Lee, $5; Mme W.-F. Powell, $5; Mme Victor Rivers, $10; M. et Mme B.-Reath Riggs, $10; Mlles McLeod Clark, $4; J.-B. Topp, $1; Mme J.-J. Codville, $25; M. et Mme P.-D. Ross, $10; Mme R.-L. Blackburn, $100; Mme J.-W. Pugsley, $100; R.-M. McMorran, $25; Mlle Mae Loucks, $25; Mme E.-M. Hale, $10; W.-H. Millen, $10; Mlle C. Millen, $10; M.-C. Osborne, $10; Mlle Alice Bell, $5; Mlle Shella Stewart, $5; Anonyme, $5; Mme Drummond Burn, $2; Mlle Young, $2; Mme Tidswell, $1.

Mme Russell Blackburn, $25; Mme J.-H. Carswell, $10; Anonyme, $10; Mlle Mary Blackburn, $5; John Wesson, $1; W.-H. McAuliffe, $5; R.-E. Powell, $2; C.-E. Baker, $5; Mme J.-J. Heney, $10; Hon. M. Justice et Mme Newcombe, $10; Mme C.-S. Morse et les employés du Bureau du transport du C. N. R., $2; Dr Charles Morse, $5; M. Justice et Mme Maclean, $10; J.-C. Bertram, $5; Dr A.-P. Davies, $10; J.-A. Russell, $5; Dr Arthur Stewart, $15; MacIntosh et Watt, $5; T.-Mme Jefferson Chapleau, Jr., $1; Mme Clyde Caldwell, $10; M. et Mme C.-R. Morphy, $10; Mlle Laura Smith, $3; Mme P. Charleson, $5; Mme Gideon Robertson; Walter Boyd et Mlle M. Boyd, $10; Mme Gilbert Allan, $1; Mlle Minnie Blackburn, $35; Mme John-R. Armstrong, $2; Greenshields et Cie., $25; Dr W.-H. Graham, $5; Eric Prime, $5; Col. Noel Carr, $1; Hughes-Owens, Cie, $20; Mme Mary Hunter, $5; Mme Robinson, $2; Mlle Mildred White, $5; Mlle E. Hanna, $2; Mme J.-H. Dixon, $1; Byrnes, $2; Dr et Mme G. Fenton, $5; Mme E.-G. Ashton, $5; Mme E.-E. Harris, $2; Mlle Winifred Lewis, $2; Dr et Mme Townley Douglas, $5; Mme Douglas et Mlle Hill, $2; Mlle Olga Bell, $5; T.-W. Fuller, $2; Mlle Carol Fuller, $2; Mme T.-A. Lomer, $2; MM. W.-J. Carson, Ltée, $5; F.-A. Magee, $20; Mme Donald Robertson, $5; Mme O.-K. Lawson, $25; J.-F. Smellie, $5; Mme Thomas Workman, $5; J.-D. Sanderson, $5; Col. et Mme M. Bigar, $5; Col. L.-P. Sherwood, $10; Mme W.-A. Burgess, $1.

## ÉLU BIBLIOTHÉCAIRE

**M. Honorius Marier a été élu hier soir bibliothéciare de l'Institut Canadien Français, pour l'année 1930-31. L'élection des autres officiers de l'Institut avait lieu vendredi dernier et il ne restait à décider que le poste de bibliothécaire.**

# LE JUGE DALY PRÉSENTERA SON RAPPORT SOUS PEU

CLOTURE DE L'ENQUETE JUDICIAIRE AU SUJET DE L'ACHAT D'UN CAMION. — PLAIDOYERS DES AVOCATS. — UN AGENT-ACHETEUR POUR LA VILLE.

L'enquête judiciaire instituée devant son honneur le juge E. J. Daly au sujet de l'achat d'un camion-déblayeur pour la ville d'Ottawa, s'est terminée à cinq heures hier après-midi au Palais de Justice. Le juge Daly a déclaré qu'il ferait son rapport aussitôt que possible. Il a aussi reçu plusieurs autres lettres de citoyens de la Capitale qui demandent une enquête dans d'autres affaires municipales. Il n'a cependant pas voulu dévoiler les noms et la nature de ces communications. Il désire consulter Mtre A. C. Boyce, C. R., avocat engagé par la ville, avant de se prononcer sur cette question.

L'enquête qui vient de se terminer avait été instituée à la suite du rapport fait par Arthur A. Crawley, vérificateur des affaires municipales. La ville a acheté en novembre 1929 un camion déblayeeur de la maison E. N. et W. E. Soper, d'Ottawa, pour la somme de $19,884. M. Crawley a prétendu que la ville aurait pu épargner la somme de $2,400 dans cette transaction.

### UNE SURPRISE

A la surprise générale, M. Arthur Crawley, n'a pas été appelé à rendre témoignage à l'enquête hier, ni le commissaire Frank Lafortune, qui est en charge du service des Travaux Publics de la ville. On avait appris par les témoignages que M. Lafortune avait eu connaissance de la fameuse lettre envoyée à M. Macallum par M. E. N. Soper. Mtre Slaght fit remarquer qu'il importait peu d'entendre M. Lafortune à ce sujet.

A la fin des témoignages, vers 3 heures 20 hier après-midi, les avocats firent leurs plaidoyers.

Mtre A. C. Boyce, avocat du conseil de vile, condamna sévèrement la soumission imaginaire remise à la ville par M. Soper au nom de la compagnie Koehring, de Toronto, pour éliminer la concurrence. Il dit que c'était un moyen de tromper la ville ouvertement. Il critique aussi les dépenses de $550 pour voyages et de $235 pour téléphones chargées à la ville par M. Soper relativement à la vente du camion-déblayeur. "La suomission, dit-il, a été faite d'une façon absolument irrégulière. Des dépenses de $1,564, qui n'avaient rien à faire avec la transaction, ont été chargées à la ville."

### UN AGENT D'ACHAT

Mtre A. G. Slaght, avocat de M. Crawley, dit que le rapport de son client aurait été plus sévère au sujet de cette transaction s'il avait connu les irrégularités qui ont été commises. "Il est temps, dit-il, que la ville d'Ottawa se procure les services d'un agent d'achat, tel que recommandé par le rapport Crawley, afin de surveiller de plus près les soumissions données à la villes et l'achat des appareils et du matériel dont elle a besoin.

Mtre George F. Henderson, avocat de M. Soper, soutint encore que la ville ne pouvait acheter les camions que de M. Soper, représentant local de la compagnie. Il dit que son client était sous l'impression qu'il fallait au moins deux soumissions et c'est la raison pour laquelle il en stimula une autre. Il demande au juge de trouver que M. Soper n'a pas fait de profit indu dans cette transaction.

### UNE ACCUSATION

Mtre T. A. Beament, avocat de M. Macallum, dit qu'il a reçut le rapport Crawley comme une accusation contre son client. Il nie que la ville aurait pu acheter le camion ailleurs et épargner de l'argent dans cette transaction. M. Macallum a même épargné à la ville la somme de $1,564. Il reste maintenant au juge à décider si les intérêts de la ville ont été protégés. La simple courtoisie exigeait que M. Crawley consulte M. Macallum avant de présenter un rapport sur le compte du service des travaux publics de la ville.

# ON CROIT QUE LE SAC DE MALLE VENAIT D'IRLANDE

LA POLICE DE SCOTLAND YARD A LA RECHERCHE DES MALFAITEURS.

LONDRES, 4.—(P. A.) Les limiers les plus retors de Scoland Yard ont prêté leur aide hier soir aux inspecteurs des postes, afin de découvrir ceux qui sont responsables de l'explosion survenue dans un sac de malle, à Mount Pleasant, le plus grand bureau de postes de Londres. Dans cet accident, quatre personnes ont été blessées, un camion éclata en pièces, et les lettres qu'il portait ont été éparpillées sur une bonne étendue.

Daprès une déclaration officielle, l'explosion survint dans un sac de malle destiné à la partie sud-ouest de Londres, laquelle comprend les édifices du parlement et le palais royal de Buckingham.

Aucun des blessés n'a été mortellement atteint. On croit que ce sac venait d'Irlande.

# UN NOUVEAU TUBE GÉANT À RAYONS X

Il a été fabriqué à l'institut de technologie de Pasadena, Californie.—On espère qu'il émettra une puissance curative ne pouvant être dépassée par le radium.

## RAYONS PRODUITS

PASADENA, Californie, 4.— Un nouveau tube géant à rayons X qui, espèrent ses inventeurs, émettra des pouvoirs curatifs ne pouvant être surpassés par l'usage du radium, a été fabriqué à l'institut de technologie local.

Ce tube mesure dix pieds de longueur et douze pouces de diamètre, et il a été imaginé et fabriqué par le Dr C. C. Laruitsen et ses collègues. Le Dr Robert A. Millikan, physicien en vue, y a apporté aussi sa collaboration.

Le Dr Lauritsen et ses collègues prétentend produire des rayons X de plus de six cent mille volts. Le tube, dont on a fait l'expérience pendant trois ans, a été perfectionné récemment par le Dr Lauritsen, afin de permettre de faire des observations de près.

Les rayons du tube peuvent être perçus à travers de deux pouces de plomb et découverts à travers une épaisseur de plus de deux pieds de béton.

# UNE PRÉFECTURE APOSTOLIQUE FÊTE SON CHEF

Cette préfecture n'a pas encore quatre ans d'existence. — C'est celle de Navrongo, sur la Côte d'Or, qui a fêté les 25 ans d'apostolat de son chef.

## HISTORIQUE

(Agence Fides)

NAVRONGO, (Côté d'Or, Afrique).—La préfecture apostolique de Navrongo, qui n'a pas encore quatre ans d'existence, vient de fêter le jubilé sacerdotal de son chef vénéré. 25 ans d'apostolat fécond au milieu de ces populations si difficiles à gagner de l'Afrique Occidentale, 25 ans de labeur à peine interrompu par deux courtes visites au pays natal ne sont pas une mince contribution fournie à l'extension du royaume du Christ en pays noir.

Ce fut une belle fête de famille, de la grande famille des Pères Blancs dispersée dans ces vastes territoires du Soudan et de la Côte d'Or.

Sa Grandeur Monseigneur Thevenoud, Vicaire apostolique de Ouagadougou, Monseigneur Esquerre, préfet apostolique de Bobo-Diolaso, accompagnés de quelques-uns de leurs missionnaires, n'ont pas hésité à franchir les distances considérables qui les séparent de Navrongo, malgré l'incertitude du climat d'un hivernage déjà avancé, maigré les hasards aussi d'une route défoncée par les pluies. Mais ces vétérans de l'apostolat, qui, depuis si longtemps travaillent ensemble, qui ont eu ensemble les mêmes espoirs, surmonté ensemble les mêmes difficultés, réalisé aussi de semblables succès, ne pouvaient manquer de se rencontrer en une si favorable occasion pour renouveller l'expression de leur vieille amité et remercier Dieu de tant de bienfaits et de grâces accordés au cours de ce quart de siècle.

Il va sans dire que tout le personnel de la préfecture se trouvait également réuni autour de leur Père bien-aimé au matin du 29 juin, alors que celui-ci ooficiait pontificalement dans sa modeste cathédrale de terre, qui cependant s'était faite aussi belle que possible pour une si touchante solennité.

Les autorités civiles ne furent pas des dernières à venir présenter leurs hommages à celui qu'elles considèrent à juste titre comme un de leurs meilleurs auxiliaires dans les voies ardues de la civilisation véritable de ces primitifs de la Côte d'Or.

Quand, en 1905, le Père Morin arriva au Soudan, les choses étaient loin d'en être au point où elles en sont aujourd'hui. Il n'y avait alors qu'un Vicariat comprenant les territoires ecclésiastiques actuels de Ouagadougou, de Bamako, de Navrongo et de Bobo-Dioulasa. A 28 ans, le Père Morin était nommé supérieur de la mission aujourd'hui si florissante de Navrongo. Il en a connu toutes les difficultés des débuts, il a vu cette église naissante ouvrir ses portes à ses premiers chrétiens, il a connu les beaux jours où ces populations semblaient vouloir ouvrir leurs yeux à la lumière... puis vinrent, vers 1915, les jours d'épreuves, signe de la bénédiction du Ciel sur toutes les grandes oeuvres voulues de Dieu.

C'est alors en effet que se produ sit ce triste recul de la population, peine entamée, vers leurs ténèbre séculaires. Là à commençaient s'épanouir les premières fleurs de Foi, on vit à nouveau se faire, trist et morne, sous le souffle de l'enfer le désert aride du paganisme hosti et indompté. On ne pouvait mieu faire que de placer la mission sous l patronage de Notre-Dame des Sept Douleurs. Le Père Morin était l pour soutenir le courage de ses confrères. Pas un instant il ne désespéra de la miséricorde de Dieu su ces pauvres aveugles... La foule d chrétiens qui, en ce jour de commun joie, se pressait dans l'église et e la Sainte Table, prouvait que sa confiance ne pouvait être trompée pa Celui qui sait, à son heure, couronner de succès les efforts et rénoncements généreux de ses meilleurs serviteurs.

Le Père Morin fut ensuite tour à tour administrateur puis supérieu religieux de ces immenses région qui comprenait alors le Vicaria apostolique du Soudan, jusqu'au jou où Rome lui confia la nouvelle divi sion ecclésiastique qu'elle venai pour le plus grand bien des âmes, d détacher du Vicariat apostolique d Ouagadougou.

Depuis les oeuvres sont allées l se développant avec une rapidité r marquable, et tout fait espérer un croissance encore plus rapide po les années à venir. Puisse le Ciel conserver encore longtemps à Navrongo son premier Pasteur. A multos annos!

Avec ce jubilé coïncidait celui d supérieur actuel du poste de Navrongo, le Rév. Père Léonide Barsalou qui, lui aussi, s'est dévoué pendan plus de vingt ans à l'évangélisation des Gurunsi.

Cette fête fut naturellement un pe absorbée par l'autre, mais la modestie toujours souriante de ce mission naire exemplaire s'accomoda fort bie de ce demi-jour, où il a toujours aimé à se dépenser sans compter, sou le seul regard de Dieu, au milie de l'affection non dissimulée de se confrères et de ses chers paroissien noirs.

A lui aussi: Ad multos annos!

## Avis aux correspondants

**Les personnes qui nous envoient des nouvelles sont priées de prendre note que nous ne publions que les communiqués de nos correspondants attitrés. Il faudra donc s'adresser à ces derniers lorsque l'on désirera faire paraitre quelque chose dans les courriers.**

# Faits · Ottawa

**Jeunes délinquants:—**

Le juge J.-F. McKinley, siégeant hier après-midi en cour juvénile a félicité les deux jeunes gens qui témoignèrent contre un gamin de 12 ans, qui a détruit les vignes en face de l'école publique de la rue Crichton. Trois garcons accusés de vol ont fui de leur domicile respectif. Les amants de l'école buissonnière ont eu de solides conseils. Un type de 16 ans a été envoyé à la cour ordinaire.

**Une alerte hier:—**

Les pompiers du poste no 1, 2, 7 et 11 ont maitrisé un feu au no 102 rue Queen, hier après-midi. M. W.-K. Preston était le tenancier. Les flammes firent des dégats dans une partition.

**Président des A. T. C.—**

M. C.-M. Meek du personnel de l'Ottawa Dairy de la Canadian Society of Technical Agriculturists, société canadienne des agricultureurs techniques. Le nouveau président est avantageusement connu pour la part active qu'il a prise aux Expositions Centrales d'Ottawa et Foires d'hiver. M. M.-M. Davis de la Ferme Expérimentale fit part des impressions recueillies au cours de son voyage d'études en Angleterre. On a aussi inauguré la ligue de quilles.

**Colle en feu**

Un pot de colle en ébulition sur un poêle à gaz au Musée National à 9 heures 12 ce matin a donné une course aux pompiers des postes 2, 3, 8, et 9. Il n'y eut pas de dommages, mais une désagréable odeur se répandit par tout une partie de l'édifice. Le feu se déclara dans l'atelier.

## DÉCES

COUVRETTE — Jeannette Couvrette décédée à l'âge de 2 mois, enfant bien-aimée de M. et Mme Henri Couvrette, 42 Merton. Funérailles lundi à 9 h. 30 a.m. en l'église St-François d'Assise.

4599-6-230

# Une enquête est ouverte ce matin

GEORGE O'MEARA A SUCCOMBE DE BONNE HEURE CE MATIN AUX BLESSURES REÇUES JEUDI DANS UNE CHUTE A SON TRAVAIL.

Le docteur J. E. Craig, coroner, a ouvert une enquête ce matin aux salons funéraires McEvoy, rue McLaren, au sujet de la mort de George O'Meara, 23 ans, 790 rue Somerset. Le malheureux est décédé ce matin à bonne heure à l'Hôpital municipal des suites de blessures infligées dans une chute de 18 pieds jeudi après-midi à l'Edifice Transportation of Ottawa, rue Echo Drive.

Il était à travailler sur la toiture avec deux autres personnes et l'échelle céda. O'Meara et un autre tombèrent sur le pavé et le troisième réussit à s'accrocher à la toiture. O'Meara fut le seul à s'infliger des blessures.

Les funérailles auront lieu lundi matin à 8 heures à l'église St-Patrice. Le cortège funèbre quittera la demeure du défunt, 790 rue Somerset à 7 heures 45. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame.

Le défunt est né à Ottawa il y a 23 ans et y a toujours demeuré. Il était le fils de feu Patrick O'Meara, qui est décédé il y a deux semaines, et de Mme O'Meara, à la maison.

En plus de sa mère, le défunt laisse pleurer sa perte, deux frères, Michael, de Darry, Indiana, et James, à la maison; 7 soeurs, Mme M. C. McPhea, de St-Joseph, Mich., Mme Peter Richardson, d'Ottawa, et Mlles Margaret, Hazel, Lou, Nelly et Mary à la maison.

# On abandonne les démarches

LES CITOYENS DE NEPEAN NE PEUVENT OBTENIR LE PASSAGE DES VEHICULES DE COMMERCE SUR LE PONT CHAMPLAIN.

La Nepean Suburban and Industrial Association a décidé d'abandonner son proet d'approcher la Commission du District Fédéral pour lui demander la premission d'utiliser le pont Champlain pour la circulation commerciale.

L'association en uestion se réunissait le 23 septembre à Westboro et nommait un comité composé de MM. Bower Henry, J. M. Spicer, A. H. Acres, député au provincial, V. S. McClenaghan et John W. Arnott, pour interviewer la Commission du District Fédéral et lui demander d'ouvrir le pont Champlain à la circulation commerciale.

Le lendemain de l'assemblée, la Commission émettait une déclaration disant que sous aucune circonstance la circulation commerciale ne passerait sur le pont. C'est pour cette raison que l'Association du canton de Nepean abandonne ses démarches.

## LA LÉGION AMÉRICAINE

MONTREAL, 3.—Plus de 825 délégués de la "Légion Américaine" qui s'en vont assister à leur congrès qui aura lieu à Boston passeront par Montréal à l'aller et au retour, dit M. E. C. Elliott, gérant général du service des voyageurs au Canadien National. Quelques uns de ces délégués voyageront dans des trains spéciaux.

Le premier groupe à arriver dans la métropole sera celui de Racine, Wis., ce soir. Il reviendra jeudi le 9 octobre pour repartir samedi soir, le 11 octobre. Le groupe de Beaver Dam, Wis., arrivera dimanche à 7.20 a.m. pour repartir à 8.55 a.m. Il se compose de 100 délégués. "The Old Gang from Cook County", un autre groupe de 100 délégués, arrivera aussi dimanche, à 4.45 p.m. pour repartir à 9.15. A leur retour le 10 octobre "The Old Gang from Cook County" fera un voyage à Québec avant de retourner à Chicago. Deux cent cinquante délégués de Milwaukee passeront aussi par Montréal le 5 octobre en route pour Boston. Ils voyagent dans un train spécial du Canadian National. A leur retour du congrès ils passeront la journée du 10 octobre dans la Métropole. Cinquante membres de Waukesha, Wis. ost passeront par Montréal à 10.00 p. m. le 5 octobre. Les autres groupes qui visiteront Montréal à leur retour du congrès sont celui Peru III., composé de 2 personnes, celui de Kansas City, composé de 100 membres et la fanfare du groupe de Canton, qui se compose de 45 musiciens. Cette fanfare demeurera à Montréal jusqu'au 12 octobre.

**C'est l'union qui fait la force. Rallions-nous autour de notre magnifique Association canadienne - française d'Education d'Ontario.**

**Voulez-vous un livre qui inspire de la fierté? lisez l'ÉVEIL DE LA RACE.**

## DES OFFICIERS DE L'A. C. V., EN VISITE

MM. Roméo Beaudet et Tancrède Chartrand, respectivement président général et 1er vice-président géneral de l'Association Catholique des Voyageurs de Commerce, visiteront la section Notre-Dame de Hull de l'Association, ce soir, et la section Guigues, d'Ottawa demain avant-midi, au Monument National. Les membres des sections locales leur feront une chaleureuse réception à l'occasion de leur visite, dans la Capitale et dans la ville transpontine.

## ST-ANDRÉ-AVELLIN

3 oct., 30.

DECES:—

Nous apprenons avec regret la mort subite de M. Amedée Bélanger, époux de feu Elisa Angrignon, décédé au cours d'une excursion de chasse, le 29 sept., vers 3 heures de l'après-midi. M. Bélanger accompagné de son gendre M. Aldège Whissell et de MM. Palma Bourgeois et Adélard Charron était parti du matin pour une petite excursion de chasse et de pêche au Petit Lac Vert, à une trentaine de milles d'ici. Vers 3 heures, alors qu'on se rendait au camp, M. Bélanger s'affaissa et mourut immédiatement. Le défunt souffrait de lésion cardiaque et on attribue sa mort à cette maladie.

Le défunt était âgé de 75 ans et laisse pour le pleurer trois filles: Mmes Henri Morand, de Montréal, et Aldège Whissell, de St-André-Avellin, et Mlle Eva Bélanger à la maison paternelle, trois fils: Emile, René et Godfroy. Les funérailles ont eu lieu ce matin.

Sincères sympathies à la famille éprouvée.

Le 30 septembre décédait après une longue maladie Mme Ferdinand Louiseize, née Courtemanche. La défunte était âgé de 73 ans et laisse pour la pleurer un fils, Albert Louiseize, et plusieurs beaux-fils: Ferdinand, Michel, Gilbert, Louis-Médore.

Nos vives sympathies.


**Université d'Ottawa**

**COURS DU SOIR**

A 7 h. 30 et 8 h. 30 p.m.

Préparation aux examens d'Immatriculation junior et senior du Département d'Education d'Ontario et de l'Université d'Ottawa en Latin, Algèbre, Géométrie, Anglais, etc.

Chaque cours, de soixante leçons ($20.00), se donnera deux fois par semaine à l'Université, rue Waller.

Inscriptions jusqu'au samedi, 3 octobre.

Ouverture des cours: lundi, 6 octobre.

Téléphone: R. 903 ou R. 1524. Le Préfet des Etudes.

**Regardez votre Visage**

La dame bien mise sait que la fraîcheur de son teint est enlaidie par même un soupçon de **poil superflu.** La **science** a produit une méthode sûre et **permanente** pour l'enlèvement de ces poils sur le visage ou toute partie du corps. Nous mettons ces services à votre disposition.

CONSULTATION GRATUITE

Heures: 9 am. à 6 p.m. — Le soir sur rendez-vous.

**Institut Dermique**

Appt 201, Edifice Holbrook — 104, rue Sparks — Queen 7614

**LEÇONS de DICTION**

(Leçons privées)

**Blanche Sabourin**

Professeur de diction

648, rue Cumberland - Ottawa

Tél: Rid. 2470.

**AURÈLE PARISIEN**

Avocat-Notaire

Immeuble Plaza, angle des rues Rideau et Sussex.

Tél: Rideau 398.

Le soir: Rideau 3473.

Au profit de l'église St-Jean-Baptiste

**CONCERT**

Donné par M. EUG. Le DUC, ténor.

A LA SALLE ST-JEAN BAPTISTE (avenue Empress)

Jeudi, le 9 octobre 1930, à 8 h. 30 p.m. Billet: $1.00.

COURS DE

**Premiers Secours**

(First Aid)

En langue française

Commençant le 9 Octobre à 7 h. 30 p.m.

EDIFICE PLAZA

Tél: Queen 6300

Local 184

P.S. — Pour hommes seulement.

**GRAND EUCHRE**

Sous les auspices du Conseil de l'Assoc. canadienne des Ingénieurs Stationnaires.

A LA SALLE STE-ANNE

**Lundi, le 6 Octobre**

à 9 hres p.m.

100 PRIX

Prix spécial comme prix d'entrée: don de Mahoney & Rich. Entrée, 25c. Bienvenue à tous!

**Dr EUGÈNE GAULIN**

DIPLOME EN UROLOGIE de la faculté de Médecine de Paris

Chargé du Service des Voies Urinaires à l'Hôpital de la rue Water.

189, AVENUE LAURIER EST

Tél: Rid. 457-059

Heures de bureau: 2 à 4 - 7 à 8.

**Dr L.-P. Mantha, B.A.**

des Hôpitaux de Paris

Médecine interne exclusivement

Spécialités:

COEUR ESTOMAC POUMONS

189, ave Laurier Est

(Coin King Edward)

Tél: Rid. 521 Rés. Rid. 67

**R. 6600**

DEMANDEZ TOUJOURS LES

**LIQUEURS DOUCES DE MIRAULT**

Dry Ginger Ale—2 douz. $1.00

**BOIS À VENDRE**

BOIS FRANC et BOIS MOU très sec, à la corde ou au voyage. Mesure garantie.

Avant de donner votre commande pour la GLACE venez nous consulter.

VICTOR HUOT

Tél: Rid. 978 EASTVIEW

LAROCQUE LEADS IN VALUES

Vêtements pour toute la Famille

RIDEAU, DALHOUSIE AND GEORGE STS.

**A. M. Bélanger, D. O**

OPTOMETRISTE

Spécialiste pour la vue.

Edifice Plaza—45, rue Rideau

(Au-dessus de McKerracher-Wanless).

**L'EVEIL DE LA RACE**

par ALFRED LONGPRE

Le livre attendu du public lecteur, la page d'histoire à ajouter à la Grande Histoire, l'écho fidèle d'une lutte héroïque pour la défense de la petite école bilingue. EN VENTE AUJOURD'HUI

**50 sous**

à La Librairie du "Droit"